

Répétitions	Arabe	Translittération	Traduction
x3	أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ	AstaghfiruLlah al-'Azîm al-ladhî lâ ilâha illa Huwa-l hayya-l Qayyûma wa atûbu ilayh	Je demande pardon à Dieu l'Immense, tel qu'il n'y a nulle divinité à part Lui, le Vivant, l'Immuable, et je me repens envers Lui !
x1	اللَّهُمَّ اعْنَا عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ وَحَسَنَ عِبَادَتِكَ	Allahumma a'innâ `alâ dhikrika wa shukrika wa husni `ibâdatik	Seigneur, aide-nous à nous rappeler de Toi, à Te manifester notre gratitude, et à appliquer parfaitement notre adoration pour Toi !
x1	اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ وَالْبَيْتُ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ وَتَعَالَيْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ	Allâhumma Anta-s-Salâmu wa minka-s-Salâmu wa ilayka-s-Salâm. tabârakta wa ta `âlayta yâ dhal-jalâli wal-ikrâm	Ô Allah, Tu es la Paix, de Toi vient la Paix, et vers Toi est la Paix. Tu es la source de bénédiction et d'élevation ô Détenteur de majesté et de bienfaisance !
x10	لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُخْبِي وَيُبْهِئُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ	Lâ ilaha illa-Llahu waḥdahû lâ sharîka lahu, lahu-l mulku wa lahu-l ḥamdu yuhyi wa yumîtu wa huwa `ala kulli shay'in qadîr	Il n'y a d'autre divinité qu'Allah. Il est l'unique, Il n'a point d'associé, la royauté et la louange Lui appartiennent. C'est Lui qui donne la vie et la mort, et Il est puissant en toute chose.
x7	اللَّهُمَّ أَجْرْنَا مِنَ النَّارِ	Allahumma ajirnâ min-an-nâr	Ô Allah préserve-nous de l'enfer
x8	اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ رِضَاكَ وَالْجَنَّةَ	Allahumma inna nas'aluka riḍâka wa-l-janna	Ô Seigneur, nous te demandons Ta satisfaction ainsi que le Paradis
x3	سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ	Subhâna Llahi l-'azîmi wa biḥamdih	Gloire à Dieu, le Tout-puissant ainsi que les louanges
x3	اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ مِمَّا عِنْدَكَ وَأَفْضَ عَلَيْنَا مِنْ فَضْلِكَ وَأَنْتَ عَلَيْنَا مِنْ رَحْمَتِكَ وَأَنْزِلْ عَلَيْنَا مِنْ بَرَكَاتِكَ	Allahumma inna nasalluka mimma `indak wa afid `alayna min faḥlik wa-n-nshur `alayna mir-Rahmatik wa-n-nzil `alayna mim-barakatik	Ô Allah! Certes nous Te demandons une part de ce que Tu possèdes, déverse sur nous Tes Faveurs, couvre nous de Ta Miséricorde, et descends sur nous Ta Bénédiction.
x3	اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ خَلَقْتَنِي وَأَنَا عِنْدَكَ وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا سَطَعْتَ أَعْوَدُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتَ أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ وَأَبُوءُ بِذَنْبِي فَاعْفُزْ لِي فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ	Allahumma anta Rabbî lâ ilaha illâ anta, khalaqtani wa anâ `abduka wa anâ `alâ `ahdika wa wa `dika mastata`t, a `udhubika min sharri mâ şana`t, abu'u laka bi ni`matika `alayya wa'abu'u bi dhambî faghfir-li fa innahu lâ yaghfiru-dhunuḅa illâ ant	Ô Allah! Tu es Mon Seigneur, il n'y a de Dieu que Toi, c'est Toi qui m'a créé et je suis Ton serviteur, je respecte mon engagement et ma promesse envers Toi autant que je le peux, je cherche refuge auprès de Toi contre le mal que j'ai commis, je reconnais les faveurs dont Tu m'as comblé et je reconnais mes fautes. Pardonne-moi car nul autre que Toi ne pardonne les péchés.
x3	اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْوَيْتِنِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَّنَ	Allahumma innâ na `udhu bika min-al-fatani mâ zahara minhâ wa mâ baṭan	Ô Seigneur ! Certes, nous cherchons protection auprès de Toi contre les désordres ; ceux qui sont apparents et ceux qui sont cachés.
x3	نَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ	Na `udhu bi kalimâti-Llahi t-tâmmâti min sharri mâ khalaq	Nous cherchons protection par les paroles parfaites de Dieu contre le mal issu de ce qu'Il a créé.
x3	نَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ ، مِنْ شَرِّ كُلِّ شَيْطَانٍ وَ هَامَّةٍ ، وَ مِنْ كُلِّ غَيِّنٍ لَامَّةٍ	Na `udhu bi kalimâti-Llahi t-tâmmâh, min sharri kulli shaytanin wa hâmmah, wa min koulli `aynil-lammah	Nous cherchons refuge auprès d'Allah par Ses Paroles Parfaites. Contre tout mal qui vient d'un diable ou d'une bête sauvage. Et contre le mal de tout œil qui jalouse et espère le malheur pour autrui.
x3	بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَبْصُرُ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ	Bismi-Llahi-ladhî lâ yaquru ma`a-smihî shay'in fi-l arḍi wa lâ fis-samâ`i wa huwa-s-sami` u-l `alim	Au Nom de Dieu, par lequel nul ne nuit sur terre et dans le ciel. Il est l'Audient et le Savant.
x3	رَضِينَا بِاللَّهِ تَعَالَى رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَ بِالْقُرْآنِ إِمَامًا وَبِسَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيًّا وَرَسُولًا	Raḍînâ bi-Llahi ta `âla rabbaw-wa bi-l `islami dînaw-wa bi-l Qur`ani imâma wa bi Sayyidina Muhammadin (saws) nabîyyaw-wa rasûlâ	Nous sommes satisfaits d'avoir Dieu pour Seigneur, l'Islam pour religion et le Coran pour guide. Et nous sommes satisfaits d'avoir comme Prophète et Envoyé, notre maître Mohammed (saws).
x1	اللَّهُمَّ لَا مَنَعَ لِمَا عَظَمْتَ وَلَا مَعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا رَأَى لِمَا قَضَيْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ	Allahumma lâ mâni`a limâ a `a`aita wa lâ mu`tia limâ mana`ta wa lâ râdda limâ qaḍayta wa lâ yanfa`ou dhal jaddi minka-l jadd wa lâ ḥawla wa lâ quwwata illa bi-Llahi-l `aliyyi-l `azîm	Ô Allah, il n'y a rien qui puisse empêcher Tes dons d'atteindre leur but et personne ne pourra donner de ce que Tu as refusé, ni ne pourra arrêter ce que Tu as décrété. Et l'auteur d'une action n'a aucune incidence sur le résultat car c'est Toi qui en est l'auteur. Et il n'y a de puissance ni de force qu'en Allah.
x3	الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا يُؤَافِي نِعَمَهُ وَيُكَافِي مَزِيدَهُ وَيُدْفَعُ نِقْمَهُ يَا رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ كَمَا يَنْبَغِي لِجَلَالِ وَجْهِكَ وَلِعَظِيمِ سُلْطَانِكَ سُبْحَانَكَ لَا تُخْصِي تَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَتَّيْتُ عَلَى نَفْسِكَ	Al ḥamdu li-Llahi ḥamday -yuwâfi ni` mahu wa youkāfi`u mazîdahû wa yadfa`u niqamâh. Yâ Rabbânâ laka-l ḥamdu kamâ yambaghî li djalâli wadjhika wa li `azîmi sulṭanik. Subhânaka la nouṣṭi thanâ`an `alayka anta kamâ athnayta `ala nafsik	Louange à Allah, d'une louange qui convienne à Ses Bienfaits, qui soit un remerciement à l'égard de Ses inépuisables générosités et qui repousse Son châtement . Ô Seigneur ! A toi la louange comme il sied à la Majesté de Ta Face et à Ton Immense Puissance. Gloire à Toi, je ne pourrais Te louer autant que Tu ne Tes loué Toi-même
x1	أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ	Allahu lâ ilaha illâ huwa-l hayyu-l Qayyum lâ ta`khuduhu sinatu-wa lâ nawm lahu mâ ff s-samâwâti wa mâ ff-l arḍ man dhal ladhî yashfa`u `indahu illâ bi-idhniḅi ya`lamu mâ bayna aydiḥim wa mâ khalfahum wa lâ yuḥiṭûna bi shay'in min `ilmiḅi illâ bimâ shâ` wasi`a kursiyûhu s-samâwâti wa-l arḍ wa lâ ya`uduhu ḥifzuhuma wa huwa l`aliyyu l`azîm S. 2. V. 255	Dieu ! Point de divinité à part Lui, le Vivant, Celui qui subsiste par Lui-même "al-Qayyum". Ni sommeil ni somnolence ni sommeil ne Le saisissent. Lui appartient ce qui est dans les cieux et sur la terre. Qui peut intercéder auprès de Lui sans Sa permission ? Il connaît leur passé et leur futur. Et, de Sa science, ils n'embrassent ce que qu'Il veut. Son Trône "Kursiy" déborde des cieux et de la terre, et sa garde ne Lui coûte aucune peine. Il est le Très Haut, le Très Grand S. 2. V. 255
x1	أَمَّا الرَّسُولُ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ أَمَّا بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نَفِرُكَ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ	Amana r-rasulu bimâ `unzila ilayhi mir-Rabbihi wa-l mu`minun kallun âmana bi-Llahi wa malâ`ikatihî wa kutubihî wa rusulihî lâ nufarriku bayna aḥadin mir rusulihî wa qalû sami`nâ wa aṭa`na wa ḡufranaka Rabbana wa ilayka-l maṣîr. S. 2. V. 285	Le Messager a cru en ce qu'On a fait descendre vers Lui venant de son Seigneur, de même que les croyants. Tous ont cru en Dieu, en Ses anges, à Ses livres et en Ses Messagers, et dirent : "Nous ne faisons aucune distinction entre Ses Messagers". Et ils dirent : "Nous avons entendu et obéi. Seigneur, nous implorons Ton pardon. C'est vers Toi que se fera le retour". S. 2. V. 285
x1	لَا يَكْفُرُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وَسَعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَهْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَوَاعِظٌ عَنَا وَاعْفُزْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ	Lâyukallifu-Llahu nafsân `illâ wus`ahâ lahâ mâ kasabat wa `alayhâ mâ ktasabat, Rabbânâ lâ tu`akhidhnâ in nasînâ `aw `akḥṭnâ, Rabbânâ wa lâ taḥmil `alaynâ isran kamâ ḥamalaltahu `ala ladhîna min qablinâ, Rabbânâ wa lâ tuḥammilnâ mâ lâ ṭâqata lanâ bih, wa `fu`annâ wa ḡfir lanâ wa rḥamnâ, Anta Mawlanâ fa nṣurnâ `ala-l qawmi-l kāfirîn. S. 2. V. 286	Allah n'impose à aucune âme une charge supérieure à sa capacité. Elle sera récompensée du bien qu'elle aura fait, punie du mal qu'elle aura fait. Seigneur, ne nous châtie pas s'il nous arrive d'oublier ou de commettre une erreur. Seigneur! Ne nous charge pas d'un fardeau lourd comme Tu as chargé ceux qui vécurent avant nous. Seigneur! Ne nous impose pas ce que nous ne pouvons supporter, efface nos fautes, pardonne-nous et fais nous miséricorde. Tu es Notre Maître, accorde-nous donc la es peuples infidèles. S. 2. V. 286
x1	شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُو الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ إِنَّ الَّذِينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ ] وَأَنَا أَشْهَدُ بِمَا شَهِدَ اللَّهُ وَأَسْتَوْدِعُ هَذِهِ الشَّهَادَةَ عِنْدَ اللَّهِ ]	Shahida Llahu annahu lâ ilaha illâ huwa-wa-l malâ`ikatu wa `ulû-l `ilmi qâ`imam bi-l qist, lâ ilaha illâ huwa-l `Azîzu-l ḥakim. Inna d-dîna `inda-Llahi-l islâm. S 3. V. 18-19 [wa anâ ash-hadu bi mâ shahida Llahu wa astawdi`u ḥadhihi shahadata `inda-Llah]	Dieu atteste qu'il n'y a aucune divinité si ce n'est Lui. Les anges et les détenteurs de connaissance l'attestent. Ils se tiennent avec équité. Il n'y a de divinité si ce n'est Lui, le Puissant, le Sage. Certes, la religion chez Dieu est l'Islam. S 3. V. 18-19 [Et moi je confirme ce que Dieu a attesté, je confie ce témoignage à Dieu, et c'est pour moi un dépôt auprès de Lui]

x1	قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكَ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ، تُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرزُقُ مَنْ تَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ	Quli-Llahumma mālīka mulki tu'ti-l-mulka man tacha'u watanzi' u-l-mulka mimman tacha'u watu'izzu man tacha'u watudhillu man tacha'u biyadika-l-khayru innaka 'ala koulli chay'in qadir, tūlīju l-layla fi-n-nahari watūlīju-n-nahara fi-l-layli watukhriju-l-hayya mina-l-mayyiti watukhriju lmayyita mina alhayyi watarzuqu man tacha- āb S 3. V. 26-27	Dis: «Ô Allah, Maître de l'autorité absolue. Tu donnes l'autorité à qui Tu veux, et Tu arraches l'autorité à qui Tu veux; et Tu donnes la puissance à qui Tu veux, et Tu humilies qui Tu veux. Le bien est en Ta main et Tu es Omnipotent. Tu fais pénétrer la nuit dans le jour, et Tu fais pénétrer le jour dans la nuit, et Tu fais sortir le vivant du mort, et Tu fais sortir le mort du ordes attribution à qui Tu veux, sans compter». S 3. V. 26-27
x1	اِحْمَنَّ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ ثُمَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ أَجَلًا وَأَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَهُ ثُمَّ أَنْتُمْ مَمْتَرُونَ وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَاوَاتِ وَفِي الْأَرْضِ يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَجَهْرَكُمْ وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ	Lahi-r Rahmāni-r Raḥīm. Al-hamdu Li'llāh l-ladhī khalaqa s-samāwāti wa l-'arḍa wa ja'ala z-zulumāti wa n-nūra-thumma l-ladhīna kafarū birabbihim ya 'dīlūn huwa l-ladhī khalaqakum min tīnin thumma qaḍā 'ajalāan-wa 'ajalun musamman 'indahū-thumma 'antum tamtarūn wa huwa Llāhu Fī s-samāwāti wafī l-'arḍi-ya lamu sirrakum wa jahrakum wa ya lamu mā taksībūn S. 6. V. 1-3	Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux. Louange à Dieu qui a créé les cieux et la terre, et établi les ténèbres et la lumière. Pourtant, les mécréants donnent des égaux à leur Seigneur. C'est Lui qui vous a créé d'argile; puis Il vous a décrété un terme, et il y a un terme fixé auprès de Lui. Pourtant, vous doutez encore ! Et Lui, Il est Dieu dans les cieux et sur la terre. Il connaît ce que vous cachez en vous et ce que vous divulguez et Il sait ce que vous acquérez. S. 6. V. 1-3
x1	لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ	Laqad jā'akum rasūlun min 'anfusikum `azīzun `alayhi mā `anittum harīṣun `alaykum bil-mu'mīnīna Ra'ūfun Raḥīm. Fa'in tawalaw fa qul ḥasbiya-Llahu lā ilaha illā huwa `alayhi tawakaltu wa huwa rabbu-l-`arshī-l-`azīm S. 9. V.128-129	Certes, un Messager pris parmi vous, est venu à vous, auquel pèsent lourd les difficultés que vous subissez, qui est plein de sollicitude pour vous, qui est compatissant et miséricordieux envers les croyants. Alors, s'ils se détournent, dis : "Allah me suffit. Il n'y a de divinité que Lui. En Lui je place ma confiance ; et Il est Seigneur du Trône immense". S. 9. V.128-129
x1	قُلِ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ ادْعُوا الرَّحْمَنَ أَيًّا مَا تَدْعُوا فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ وَلَا تَجْهَرُوا بِصَلَاتِكُمْ وَلَا تَخَافُوا يَهَا وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا وَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُن لَّهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُن لَّهُ وَلِيٌّ مِنَ الذَّلِّ وَكَبَّرَهُ تَكْبِيرًا	Qul id-'ū-Llaha 'aw id-'ū r-Raḥmana ayyan mmā tad-'ū falahu-l asma'ū-l husna, wa lā tajhar biṣalātika wa lā tukhāfit bihā wa-btaghi bayna dhālika sabīla. wa quli-l hamdu liLlahi ladhī lam yattakhidh waladaw-wa lam yakul-lahu sharīkun fi-l mulki wa lam yakul-lahu walyyium-mīna-dh-dhullī wa kabbirhu takbirā S17. V. 110	Dis: "Invoquez Allah, ou invoquez le Tout Miséricordieux. Quel que soit le nom par lequel vous l'appellez, Il a les plus beaux noms. Et dans ta Salat, ne récite pas à voix haute; et ne l'y abaisse pas trop, mais cherche le juste milieu entre les deux. Et dit : Louange à Allah qui ne s'est pas attribué de progéniture, qui n'a aucun associé dans Sa royauté, qui n'a pas besoin de protecteur contre l'humiliation, et proclame hautement Sa Grandeur". S17. V.110
x1	فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ ، وَلَهُ الْحَمْدُ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِينَ تُظْهِرُونَ ، يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ، وَكَذَلِكَ نُخْرِجُكُمْ	Fasubhana-l-lahi hīna tumsuna wa hīna tusbihun. Wa lahu lhamdu fi-s-samawati wāl-ardī wa 'ashīyyaw-wahīna tudhīrūn. Yukhrij-l-hayya mīna-lmayyiti wayukhriju-l-mayyita mīna-lhayy wayuḥī-l-arda ba'da mawtihā wakadhālika tukhrajūn S.30.V.17-18	Glorifiez Allah donc, soir et matin. A Lui toute louange dans les cieux et la terre, dans l'après-midi et au milieu de la journée. Du mort, Il fait sortir le vivant, et du vivant, Il fait sortir le mort. Et Il redonne la vie à la terre après sa mort. Et c'est ainsi que l'on vous fera sortir (à la résurrection). S.30.V.17-18
x1	تَمَنَّيْنَا الرَّحِيمِ حَمِّ ، تَنْزِيلِ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ، غَافِرِ الذَّنْبِ وَقَابِلِ التَّوْبِ شَدِيدِ الْعِقَابِ ذِي الطُّوْلِ إِلَّا إِلَهَ إِلَّا هُوَ إِلَيْهِ الْمَصِيرُ	Bismi-Llahi-r Rahmāni-r Raḥīm. Ha-mim. Tanzīlu-l-kitābi mīna-Llahi al'azīzi-l-'alīm. Ghāfirī dh-dhambi waqābilī tawbī shadydī l-iqābi dhy-l-wa ilayhi lmasyr S.40 V.1-2-3	Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux H'ā, Mīm. La révélation du Livre vient d'Allah, le Puissant, l' Omniscient, le Pardonneur des péchés, l'Accueillant au repentir, le Dur en punition, le Détenteur des faveurs. Point de divinité à part Lui et vers Lui est la destination. S.40 V.1-2-3
x1	لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ الْفَائِزُونَ ، لَوْ أَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَىٰ جَبَلٍ لَرَأَيْنَاهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ لَضُرِبَهَا لِنَاسٍ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ، هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ، هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيْبُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ، هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ	La yastawy as-habu- nnari wa as-habu-ljannati as-habu-ljannati humu lfā-izūn. Law anzalnā ḥādhā-l Qur'āna `ala jabalī lara'aytahu khāshī- am-mutaṣaddī' am-min khashyati-Llah, wa tilka-l amthālu naḍribuhā li-n nāsi la 'allahum yatafakkārūn. Huwa-Llahu ladhī lā ilaha illā huwa `alīmu-l ghaybī wa sh-shahāda, huwa-r Rahmānu-r Raḥīm. Huwa-Llahu ladhī lā ilaha illā huwa-l Malīku-l Quddūsu-s Salāmu-l Mu'mīnu-l Muḥaymīnu-l 'Azīzu-l Jabbāru-l Mutakabbir, subhāna-Llahī `ammā yushrikūn. Huwa-Llahu-l Khāliq-u-l Bārī-u-l Muṣawwiru lahu-l asmā'u-l husna, yousabbiḥu lahu mā fi-s samawāti wa-l arḍi wa huwa-l 'Azīzu-l ḥakīm. S. 59 V. 20-21-22-23-24	Ne seront pas égaux les gens du Feu et les gens du Paradis. Les gens du Paradis sont eux les gagnants. Si Nous avions fait descendre ce Coran sur une montagne, tu l'aurais vu s'humilier et se fendre par crainte de Dieu. Et ces paraboles, Nous les citons aux gens afin qu'ils réfléchissent. C'est Lui Dieu. Nulle divinité autre que Lui, le Connaisseur de l'Invisible tout comme du visible. C'est Lui, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux. C'est Lui, Dieu. Nulle divinité que Lui, Le Souverain, Le Pur, L'Apaisant, Le Rassurant, Le Prédominant, Le Tout Puissant, Le Contraignant, L'Orgueilleux. Gloire à Dieu ! Il transcende ceux qu'ils Lui associent. C'est Lui Dieu, le Créateur, Celui qui donne un commencement à toute chose, le Formateur. A Lui les plus beaux noms. Tout ce qui est dans les cieux et la terre Le glorifie. Et c'est Lui le Puissant, le Sage S. 59 V. 20-21-22-23-24
x3	سُبْحَانَ اللَّهِ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ. اللَّهُ الصَّمَدُ. لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ. وَلَمْ يَكُن لَّهُ كُفُوًا أَحَدٌ.	ni-Llahi-r Rahmāni-r Raḥīm. Qul Huwa Llāhu 'Aḥad. Allahu-ṣ-ṣamad. Lam yalid wa lam yūlad. Wa lam yaku-Llahu kufuwan 'aḥad S. 112	lah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux. Dis: «Il est Allah, Unique. Allah, Le Seul à être imploré pour ce que nous désirons. Il n'a jamais engendré, n'a pas été engendré non plus. Et nul n'est égal à Lui». S. 112
x3	لِرَحْمَنِ الرَّحِيمِ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ. مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ. وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ. وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ. وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ.	Bismi-Llahi-r Rahmāni-r Raḥīm. Qul 'a 'ūdhu bi Rabbi-l falaq. Min sharri mā khalaq. Wa min sharri ghāsiqin 'idhā waqab. Wa min sharri-n naffāthāti fi-l 'uqad. Wa Min sharri ḥāsīdin 'idhā ḥasad S. 113	Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux Dis : «Je cherche protection auprès du Seigneur de l'aube naissante, contre le mal des êtres qu'Il a créé, contre le mal de l'obscurité quand elle s'approfondit, contre le mal de celles qui soufflent [les sorcières] sur les nœuds, et contre le mal de l'envieux quand il envie». S. 113
x3	رَحِيمِ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ. مَلِكِ النَّاسِ. إِلَهِ النَّاسِ. مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ. الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ. مِنَ الْغِيظِ وَالنَّاسِ.	Bismi-Llahi-r Rahmāni-r Raḥīm. Qul 'a 'ūdhu bi Rabbi-n nās. Malīki-n nās. 'Ilāhi-n nās. Min Sharri-l waswāsi-l Khannās. Alladhī yuwaswisu fī ṣudūri-n-nās. Mīna-l jinnati wa-n-nās S. 114	Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux Dis : «Je cherche protection auprès du Seigneur des hommes, Le Souverain des hommes, Dieu des hommes, contre le mal du mauvais conseiller, furtif, qui souffle le mal dans les poitrines des hommes, qu'il (le conseiller) soit un djinn, ou un être humain» S. 114
x33	سُبْحَانَ اللَّهِ	Soubhāna-Llah	Gloire à Allah
x33	الْحَمْدُ لِلَّهِ	Al hamdu liLlah	Louange à Allah
x33	اللَّهُ أَكْبَرُ	Allahu akbar	Allah est le plus Grand
x1	اللَّهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا وَسُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا	Allahu akbaru kabīrā wa-l hamdu liLlahi kathīrā wa subhāna Llahi wa bihamdihī bukrataw-wa aṣīlā	Allah est le plus Grand en Grandeur, Louanges abondantes à Allah, Gloire et remerciements à Lui le matin comme le soir.

x1	لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ	Lâ ilâha illa-Llah waḥdahû lâ sharîka lahu, lahu-l-mulku wa lahu-l-ḥamdu wa huwa 'ala kulli shay'in qadîr	Point de divinité si ce n'est Allah, Seul et sans associé. A Lui la Royauté et à Lui la Louange et Il est L'Omnipotent.
x1	إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ (الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى كَمَا يَلِيْقُ بِكَمَالِهِ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى أَسْعَدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى كَمَالِ اللَّهِ وَ كَمَا يَلِيْقُ بِكَمَالِهِ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى نُورِ الْهُدَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِهِ عَدَدَ كَمَالِ اللَّهِ وَ كَمَا يَلِيْقُ بِكَمَالِهِ.	Inna-Llaha wa malâ'ikatuhu yuṣalluna `Ala n-nabbi, (Al- hamdu Lillâh rabbil alamin) Ya ayyuhâl-ladhina âmanu ṣallu `alayhi wa sallimu taslîma. S. 33. V. 56 Allahumma ṣalli wa sallim wa bârik `ala sayyidina Muhammadin wa `ala `âlihi `adada kamâli-Llahi wa kama yaliqu bi kamâlihi, Allahumma ṣalli wa sallim wa bârik `ala As`Adina muhammadin wa `ala âlihi `adada kamâli-Llahi wa kama yaliqu bi kamâlihi, Allahumma ṣalli wa sallim wa bârik `ala Nuril-Huda muhammadin wa `ala âlihi `adada kamâli-l-lahi wa kama yaliqu bikamâlihi	Certes Allah et Ses anges prient sur le Prophète. (Louange à Allah le Seigneur de l'univers) Ô vous qui avez cru, priez sur lui et adressez lui vos sincères salutations ! S. 33. V. 56 Ô Allah ! Que Tes Prières, Tes Salutations et Ta Bénédiction aillent sur notre maître Mohammed ainsi que sur sa famille à la mesure de Ta Perfection, une prière qui convienne à sa perfection. Ô Allah ! Que Tes Prières, Tes Salutations et Ta Bénédiction aillent sur le plus heureux parmi nous, notre maître Mohammed ainsi que sur sa famille à la mesure de Ta Perfection, une prière qui convienne à sa perfection. Ô Allah! Que Tes Prières, Tes Salutations et Ta Bénédiction aillent sur la lumière de la guidée Mohammed ainsi que sur sa famille à la mesure de Ta Perfection, une prière qui convienne à sa perfection.
x10	لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ	Lâ ilâha illa-Llah	Point de divinité si ce n'est Allah
x1	لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ	La ilaha ila Allah, Seyyidouna Muhammadoun RassuluLah sallaLahu wa `ala `alayhi wa wa sahabihi wa salam	Point de divinité si ce n'est Allah, notre noble maître Muhammad est le messager d'Allah, bénédictions et Paix d'Allah soient sur Lui ainsi que sur sa famille et ses compagnons
x1	عَلَيْهَا نَحْيًا وَعَلَيْهَا نَمُوتُ وَعَلَيْهَا نُبْعَثُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ مِنَ الْأَمِينِ الْمُطْمَئِنِّينَ الْمُسْتَبْشِرِينَ بِالْجَنَّةِ	Alayha nahiya, `alayha namout wa `alayha noub'athou insha Allah min al aminin, al moutma'inin, al mustabshirin bil janna	Sur cette parole nous vivons, sur cette parole nous mourrons et sur cette parole nous serons ressuscités, si Dieu le veut, parmi ceux dont les cœurs sont tranquilisés, apaisés, parmi ceux qui ont reçu la bonne nouvelle du Paradis.
x1	رَبَّنَا أفرغ عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَقَّنَا مُسْلِمِينَ	Rabbana afrigh `alayna sabran wa tawaffana muslimin (v126; S7)	Seigneur, fortifie notre patience et fais nous mourir en croyants soumis à Ta loi.
x1	سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَلِيِّ الْأَعْلَى الْوَهَّابِ	Subhana Rabbi al `ali, al a'la, al wahab	Gloire à mon Seigneur l'Elevé, Le Très Haut, le Très Généreux
x3	جَزَى اللَّهُ عَنَّا سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا هُوَ أَهْلُهُ	Jaza Llahu `annâ Sayyidana Muhammadan ṣalla Llahu `alayhi wa sallama mâ huwa ahluh	Qu'Allah récompense de notre part notre noble maître Muhammad (prières et paix sur lui) à la hauteur de son mérite.
x1	سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ ، وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ	Subḥâna Rabbika Rabbi-l'izzati `ammâ yaṣifûn, wa salâmun `ala-l mursaîn wal-ḥamdu liLlahi Rabbi- l`âlamîn. S. 37. V. 180-182	Gloire à Dieu le Parfait, Dieu de la Puissance sur tout ce qui est décrit. Que le Salut soit sur tous les Envoyés et la Louange au Maître de l'Univers. S. 37. V. 180-182
x1	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَالْعَصْرِ إِنَّ الْإِنْسَانَ لِفِي خُسْرٍ إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَاصَوْا بِالْحَقِّ وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ	Bismi-Llahi-r Rahmâni-r Rahîm. Wa Al-'Aṣr Inna Al-'Insâna Lafî Khusr Illâ Al-Ladhîna `Āmanû Wa `Amilû Aṣ-Ṣâliḥât Wa Tawāṣaw Bil-Ḥaqqi Wa Tawāṣaw Biṣ-Ṣabr S. 103	Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux. Par le Temps ! L'homme est certes, en perte, en sauf ceux qui croient et accomplissent les bonnes oeuvres, s'enjoignent mutuellement la vérité et s'enjoignent mutuellement l'endurance. S. 103